|  |  |
| --- | --- |
|  | **TOTENBUCH - Datenerhebung** |
|  | **LIBRO DIE MORTI - dati per la registrazione** |
|  | **Angaben zur Person - dati persona** |
| Nachname  cognome |  |
| Taufname/n nome/i battesimo |  |
| Geburtsdatum  data di nascita |  |
| Geburtsort  Luogo di nascita |  |
| Wohnort luogo di residenza |  |
| Adresse  indirizzo |  |
| Beruf  professione |  |
| Eltern des/der Verstorbenen Genitori del defunto |  |
| Zivilstand stato civile | **O** ledig - single  **O** verheiratet - spsato/a mit/con:  **O** verwittwet - vedovo/a von/da: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
|  | **Angaben zur Bestattung - note inumazione** |
| Ort des Todes luogo della morte |  |
| Datum u. Uhrzeit des Todes  data e ora della morte |  |
| Requiem - Kirche  Chiesa funerale |  |
| Beerdigunserlaubnis  permesso di reppellimento | Muss nur bei jener Institution vorliegen, die für die Führung des friedhofs bzw. für die Bestattung zuständig ist.  Deve esser disponibile presso lìstituzione della gestione del cimitero/sepotura. |
| Bestattungsform  forma funeraria | **O** Erdbestattung - inumazione feretro  **O** Urnenbestattung - inumazione urna  **O** Aschengefäß- Beisetzung inumazione contenitore ceneri |
| Grabstätte loculo |  |
|  | **Kontaktperson - persona del contatto** |
| Nachname- Vorname  Cognome - nome |  |
| Adresse  indirizzo |  |
| Telefon und/oder E-Mail  telefono e/o e-mail |  |
|  | **Anmerkung - Note** |
|  |  |
| |  | | --- | |  | |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| Ort und Datum luogo e data | \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
|  |  |
| Unterschrift  Firma | \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| |  | | --- | |  | |  |
|  |  |
|  |  |